

Rotterdam:

Private Rubber-Lady, Mitte 20

Private Rubber-Klinik der Spitzenklasse mit speziell eingerichteten OP-Räumen erwartet Damen und Herren in gepflegter Atmosphäre!



Spezialität:

OP-Schwester + Gummi-Baby-Behandlung, Bondage, leichte Dressur, Anal-Erotik, Travestie-Zofenschulung + allgemeine tabulose Stunden. Diskretion ist 100% zugesichert!

Exclusive Gummimoden, hygienische (medizinische) Gummiwaren und Latex per Meter. Verlangen Sie unsere Prospekte.

Senden Sie DM 10,- an:

Rubber Lady Mailorder, Postfach 21290, 3001 AG Rotterdam, Holland.

Terminabsprachen: Telefon (003110) 11 2257
aus Holland 010 - 11 2257

SIR

BIZARR 29

Deutsch · Englisch · Français · Nederlands



INHALT:

Unheimlich erotische Wasserspiele

S. 3

Sklave wider Willen

S. 30

Gummi-Freuden im Walde

S. 52

Verlag und Vertrieb
Postfach 2902 · 7990 Friedrichshafen 2
Erscheint alle 2 Monate
© September 1981, printed in Germany

Alleinauslieferung
Z.B.F. GmbH
6200 Wiesbaden-Schierstein
Schoßbergstraße 23

Liebe Freunde,

Summer in the city – Sommer in der Stadt, das ist die richtige Zeit für alle „Freizeitfanatiker“, alle diejenigen, die wie das Mädchen unserer dritten Geschichte ihr Hobby lieber im Freien genießen als in der Wohnung. Es gibt mehr davon als man denkt, wie ich aus vielen Briefen erfahre, und wer es genau wissen will, der soll ruhig mal an einem dämmerigen Sommerabend durch einen Park gehen. Ich jedenfalls habe dabei schon mehr als einen Ledermann, eine Gummidomina getroffen, die eine laue Sommernacht dazu benutzen, einmal so zu gehen, so zu sein, wie sie am liebsten immer wären, Menschen mit einem außergewöhnlichen Geschmack, mit einem bizarren Sex. Probieren Sie es selbst einmal – es soll faszinierend sein.

summer in the city – that's the right time for all who are fond of making love in the open air like our girl in the last story, who prefer to amuse themselves outdoors than in their flats. More people than you think like that, I know it from a lot of letters sent to me, and who can't believe it should make a walk through a parc in a nice summer-evening. In any case I have already seen there many a leatherman or a rubbermaid who availed themselves of this opportunity to be like they want to be, people with an extraordinary fancy and a bizarre sex. Try it yourself – it must be fascinating.

Summer in the city – l'été dans la ville, c'est le temps idéal pour tous ceux qui aiment faire l'amour en plein air tout comme la jeune fille dans notre troisième histoire qui, elle aussi, préfère s'amuser dehors que dans son appartement. Il y en a plus qu'on pense comme je sais de nombreuses lettres, et qui ne le croit pas devrait se promener, un joli soir d'été, dans un parc et tout de suite il en sera persuadé. Moi en tout cas, j'en ai vu maint amateur de cuir ou de caoutchouc dans le parc qui jouissaient de leur hobby en plein air, des gens avec un goût exceptionnel, d'une sexe bizarre. Essayez-le vous-même – on dit que cela doit être bien fascinant.

Heste vrienden,

Summer in the city – Zomer in de stad, dat is de juiste tijd voor de vrije-lust fanatieker, allemaal, die hun hobbie veel liever in de vrije natuur gaan doen, net als het meisje in het derde verhaaltje. Er bestaan er meer van als men denkt, zoals ik uit de brieven kan lezen en degene die het precies wil weten, moet eens in de zomer door het park gaan wandelen. In elk geval heb ik al verschillende liefhebbers voor leder en rubber gezien. Dat zijn mensen met een bijzondere smaak voor bizarre sex. U kunt het ook maar eens gaan proberen-het moet wel erg gefascineerd zijn.

Unheimlich erotische Wasserspiele

Ein herrliches Gefühl, wie das kühle Wasser über den erhitzten Körper rinnt. Ariane räkelt sich wohl in der Sonne, während sie den Gartenschlauch fest auf sich selbst gerichtet hält. Ariane hat sich für dieses Wochenende vorgenommen, einmal richtig auszuspannen und nur das zu tun, was ihr wirklich Freude macht. Deshalb hat sie zusammen mit ihrer Freundin das kleine Wochenendhaus gemietet, um einmal völlig ungestört das zu tun, was sie in ihrer Stadtwohnung nicht können. Die Erotik soll dabei keineswegs zu kurz kommen, und so haben sie natürlich ihre Gummianzüge mitgenommen.

It is wonderful to feel the cold water running over the hot body. Ariane enjoys the sun and the cold water which squirts out of the garden-hoses. This week-end she at last will relax and only do what she really wants to do. That is why she has rented this little week-end house together with her girlfriend Brigitte. And naturally the girls also want to enjoy their erotic plays and so they have taken along their rubber-dresses.

Un sentiment magnifique, l'eau fraîche qui coule sur le corps chaud. Ariane se sent bien dans sa peau pendant qu'elle tient le tuyau d'arrosage. Elle est bien décidée de se détendre pour ce week-end et ne faire que ce qu'elle veut. C'est pourquoi elle a loué ce chalet avec son amie pour enfin faire tout ce qu'elle ne peut pas faire dans son appartement dans la ville. Et pour ça les deux filles ont aussi emporté leurs costumes de caoutchouc.

Een heerlijk gevoel hoe het water over het heet lichaam loopt. Ariane voelt zich wel lekker in de zon, terwijl ze de tuinslang op zich zelf heeft gericht. Ariane heeft dit week-end voorgenomen om helemaal plezier maakt. Daarom heft ze samen met haar vriendin het kleine week-end huisje gehuurd, om helemaal ongestoord te zijn, wat ze in hun woning in de stad nie kunnen zijn. Het erotische mag natuurlijk ook niet te kort komen, en daarom hebben ze hun rubber kleding natuurlijk ook meegenomen.





Nachdem sie das Häuschen inspiziert haben, hat sich Ariane sofort die engen roten Gummistrümpfe angezogen, die roten Gummistiefel darüber und ein loses dazu passendes Gummioberteil, das sie unter der Brust geknotet hat. Eine Stunde hat sie sich faul in der Sonne geräkelt, während Brigitte sich noch im Haus zu schaffen macht. Dann entdeckt sie den Wasserschlauch und spritzt sich von oben bis unten an. Das schönste Gefühl dabei ist, wie sich das Gummi durch die Nässe ganz eng an ihre Haut schmiegt und ein Prickeln auf dem ganzen Körper verursacht.

After having visited the house Ariane at once has put on her clinging red rubber-hoses, red boots and a rubber-shirt. For an hour she has enjoyed the sun while Brigitte has put in order the house. Then she remarks the garden-hoses and lets the cold water running over her hot body. It is very exciting to feel the wet rubber clinging on the body, it makes her terrible randy.

Après avoir visité la petite maison Ariane a immédiatement mis ses bas rouges de caoutchouc, ses bottes et une chemise de caoutchouc qu'elle a nouée sur la poitrine. Puis elle s'est bronzée dans le soleil pendant que Brigitte avait rangé la maison. Enfin elle a découvert le tuyau avec lequel elle s'est rafraîchie. Le plus magnifique est que le caoutchouc humide colle sur la peau et provoque un picotement excitant.

Nadat ze het huisje hebben geïnspecteerd, heeft Ariane meteen haar rode rubberkousen aangetrokken, de rode rubberlaarzen erover en daarover een passend bovengedeelte, die ze onder haar borst heeft gebonden. Een uurtje heeft ze lui in de zon gelegen, terwijl Brigitte in het huisje aan het werken is. Dan heeft ze de tuinslang ontdekt en heeft zich van boven naar beneden natgespoten. Het heerlijkste gevoel is hoe het rubber door het water steeds vaster om haar lichaam past en waardoor ze een heerlijk prikkelen over haar heel lichaam krijgt.



Sie hält den Schlauch ganz fest an ihren Hals und läßt das kühle Wasser über ihre vom Gummi halbverdeckten Brüste rin-
nen. Der Strahl ergießt sich über ihren
Bauch bis hinunter zu ihrer nackten
Votze, die durch das weiche Streicheln
des Wassers zu kribbeln beginnt.

She firmly presses the hoses against her
neck, enjoying the water running over
her half-covered breasts and her belly
up to her naked cunt which, caressed
by the fresh water, begins to prickle.

Elle tient le tuyau tout fermement con-
tre le cou et laisse l'eau couler sur sa
poitrine. Le jet d'eau s'épand sur le ven-
tre jusqu'à la chatte nue qui commence
à picoter, caressée par l'eau fraîche.

Ze houdt de slang heel dicht bij haar
hals en laat het water over haar half be-
dekte tieten lopen. De straal loopt over
haar buik naar haar naakte spleet toe,
die door het water steeds meer begint te
jeuken en te kriebelen, en waardoor ze
erg geil van wordt.



„Was treibst du denn da?“ hört sie plötz-
lich Brigittes Stimme hinter sich. „Du
scheinst ja schon ganz schön in Fahrt zu
sein.“ „Das bin ich auch“, antwortet
Ariane etwas atemlos. „Das mußt du un-
bedingt auch ausprobieren, es gibt nichts
Herrlicheres als Gummi und Wasser auf
der nackten Haut.“

„What do you make there?“ she sudden-
ly hears Brigitte's voice behind her. „You
seem to be rather randy.“ „Yes, it's
true“ answers Ariane breathlessly, „you
absolutely must try it too, it's a wonder-
ful feeling, the wet rubber on your skin.“

«Qu'est-ce que tu fais là?» Soudain elle
entend la voix de Brigitte derrière elle.
«Tu sembles être bien excitée» «C'est
vrai», répond Ariane hors d'haleine. «Tu
dois absolument l'essayer, il n'y a pas de
plus excitant que de sentir un jet d'eau
sur la peau nue.»

„Wat ben je daar aan het doen?“ hoort
ze plotseling Brigitte's steem achter zich.
„Je moet al heel erg heet zijn.“ „Dat
ben ik ook. Dat moet je ook eens gaan
proberen. Er bestaat niets heerlijker als
water en rubber on de blote huid“, zegt
ze bijna ademloos.





Brigitte hat ebenfalls ihren Gummiganzanzug angezogen, der fest bis zum Hals mit einem Reißverschluß zu ist. Sie drückt ihr einen aufreizenden Kuß auf die feuchten Lippen, und Ariane richtet den Schlauch auf sie. „Da, ist das nicht herrlich“, meint sie, während der Strahl auf das Gummi prallt. Brigitte schreit schrill auf und nimmt selbst den Schlauch in die Hand. „Ich glaube, du hast eine Abkühlung notwendiger als ich.“ Dabei zielt sie genau auf Arianes nackte Votze. „Na, tut das gut?“ fragt sie völlig überflüssigerweise. „Und wie, mach ruhig weiter.“

Brigitte also has put on her rubber-dress which is closed by a zipper up to her neck. She presses her lips against Ariane's mouth and Ariane turns the hoses on her girl-friend. "That's nice, isn't it?" she says while the jet of water is splashing on the rubber. Brigitte loudly cries and takes herself the hoses. "I think you needs a cooling more than I." And she directs the water on her friend's naked cunt. "It is good?" she asks smilingly. "Yes, go on so."

Brigitte porte de même son costume de caoutchouc qui est fermé jusqu'au cou. Elle donne un baiser chaud à son amie et Ariane braque le tuyau sur elle. Brigitte jette un haut cri et prend elle-même le tuyau. «Je crois que tu aies plus besoin d'un refroidissement que moi» dit-elle et dirige le jet d'eau exactement sur la figue nue d'Ariane. «C'est bon, hein?» demande-t-elle. «C'est magnifique, continue.»

Brigitte heeft ook haar rubberkleding aangetrokken, die tot aan hals met een rits is vastgemaakt. Ze geeft haar vriendin een vochtige kus op haar lippen en Ariane richt de slang naar haar toe. „Merk je dat? Is het niet heerlijk“ zegt ze terwijl de waterstraal op het rubber kletst. Brigitte uit een geile kreet en neemt de slang in haar hand met de woorden: „Ik geloof dat jij eerder een afkoeling nodig hebt als ik.“ Dan richt ze de straal op haar naakte spleet. „Zo is dat fijn?“ vraagt ze overvloedig. „Ja zeker, ga maar zo door. Dat is heerlijk geil“, zegt Ariane zuchtend.





„Am besten, du legst dich hin, damit ich dir eine richtig geile Dusche verpassen kann.“ Sofort legt sich Ariane mit weit gespreizten Beinen ins Gras. Die Freundin beugt sich über sie, öffnet mit ihren gummibehandschuhten Fingern die Votze ganz weit und zielt mit dem Wasserstrahl hinein.

“I think the best is you lies down” proposes Brigitte. At once Ariane lies down in the grass with straddled legs. Her friend bends down over her, spreads out her wings of the vulva with her rubber-covered fingers and levels the jet of water in the hole.

«Il sera mieux que tu te mets sur la terre, alors je vais te donner une douche lubrique.» Immédiatement Ariane s'allonge, les jambes écartées, sur la pelouse. Son amie ouvre la vulve avec les mains et laisse couler le jet d'eau dans la cramouille tremblante.

„Het zou beter zijn wanneer je gaat liggen zodat ik je een heerlijke geile douche kan gaan geven.“ Meteen gaat Ariane in het gras liggen met wijd gespreidde dijen. Haar vriendin buigt zich erover, trekt met haar vingers de schaamlippen uit elkaar en richt de straal precies naar binnen.



Ariane stellt sich mit weit gespreizten Schenkeln hin, zieht mit beiden Händen ihre Schamlippen auseinander, und Brigitte zielt mit dem Wasserstrahl genau in ihre Ritze. „Fester“, stöhnt Ariane leise auf. „Komm etwas näher heran, damit ich es besser spüre.“

Ariane is standing with straddled legs, spreads out her wings of the vulva and Brigitte turns the jet of water directly on the little cunny-hole. “Firmer” gasps Ariane, “come nearer to me that I can feel it better.”

Ariane sépare en tirant ses lèvres de la vulve et Brigitte dirige le jet d'eau directement dans le con de son amie. «Plus fort» halète Ariane. «Approche-toi afin que je puisse sentir mieux l'eau.»

Ariane gaat dan met gespreidde dijen staan en trekt met haar handen haar schaamlippen uit elkaar en Brigitte richt de straal er precies tussen. „Verder en steviger. Kom toch iets dichterbij met de straal, dan voel ik er tenminste veel meer van“, zegt Ariane geil zuchtend en kreunend.





Der harte Strahl trifft genau ihren weit geöffneten nackten Schlitz, und kein Härchen kann ihn ablenken. Ariane windet sich wollüstig auf dem Boden und beginnt hemmungslos zu stöhnen. „Etwas höher“, keucht sie, und Brigitte kennt genau ihre empfindlichste Stelle. Das Wasser klatscht jetzt auf ihren dick geschwollenen Kitzler und rinnt an den Schamlippen herunter bis zu ihrem Loch. „Ah, tut das gut, mach weiter —“ Arianes Körper verkrampft sich und wird von einem heftigen Orgasmus geschüttelt.

The hard jet directly touches her gaping hole and the girl squirms on the ground, moaning with lechery. „A little higher“ she gasps and naturally Brigitte knows what she means. Now the water splashes on the swollen clitoris and runs over her wings of the vulva to the cunny-hole. „Ah, that's wonderful, go on —“ Her body convulses and is shaken by a violent orgasm.

Le dur jet d'eau touche exactement la peau sensible de la vulve, aucun poil ne peut le détourner. Ariane se tortille voluptueusement sur la terre et commence à gémir. „Plus haut“ halète-t-elle et Brigitte le fait car elle connaît très bien le lieu sensible. L'eau tombe sur la cliquette enflée et coule sur les lèvres de la vulve jusqu'au trou de con. „Ah, c'est vraiment formidable —“ Le corps d'Ariane se crispe, secoué par un orgasme violent.

De harde straal treft precies haar naakte opening en geen enkel haartje kan de straal af gaan leiden. Ariane begint geil heen en weer te bewegen en te zuchten. „Iets hoger“, kreunt ze tussen haar tanden. Brigitte kent haar gevoelige plaats en richt de straal op haar dikke, stijve klitoris. Het water kletst erop en loopt langs haar schaamlippen omlaag naar haar kont. „Aah, dat is heerlijk, ga zo door —“ Dan verkrampft Ariane's lichaam en wordt in een wild orgasme door elkaar geschud.



Auf dem höchsten Punkt ihrer Ekstase drückt sie Brigittes Kopf auf ihre Votze, die sofort den schleimigen Saft zu schlecken beginnt.

Crying with lechery she presses Brigitte's head against her cunt who at once begins to suck the hot cunny-juice.

Criant de volupté elle presse la tête de Brigitte sur sa cramouille qui sans tarder commence à siroter le jus de con.

Op het hoogste punt van haar orgasme drukt ze Brigitte's hoofd tussen haar dijen, die meteen het slijmige sap uit haar spleet begint op te likken.





„Jetzt bist du an der Reihe“, meint Ariane, als die Wellen des Orgasmus abgeklungen sind, „du wirst sehen, das ist ein ganz irres Gefühl.“ Damit öffnet sie den Reißverschluß des Gummianzuges zwischen den Beinen und hält den Schlauch auf die nackte Votze der Freundin.

“Now it's your turn” says Ariane when the waves of orgasm are over. “You'll see that's a mad feeling.” She opens her friend's zipper between the thighs and holds the garden-hoses against the naked cunt of the girl.

«Maintenant c'est ton tour» dit Ariane enfin, «tu verras que c'est totalement fou.» Elle ouvre la fermeture éclair du costume de caoutchouc entre les jambes dirigeant le jet d'eau sur la chatte nue de l'amie.

„Nu ben jij aan de beurt“, zei Ariane toen haar orgasme is afgelopen. „Je zult merken hoe heerlijk het is.“ Dan opent ze de ritssluiting tussen de dijnen van haar vriendin en richt de tuinslang op de naakte spleet van Brigitte.



Auch sie genießt sichtlich, wie der harte Wasserstrahl auf ihren Kitzler prallt, denn auch sie beginnt zu stöhnen und sich zu winden. Schließlich nimmt sie ihn selbst in die Hand und spritzt sich an, so daß der Strahl genau auf ihren Kitzler trifft und ihn massiert.

Also Brigitte enjoys very much the hard jet of water which splashes against her clitoris for she also begins to moan and to squirm with lechery. Finally she takes it herself and turns it that the water touches directly her clitoris and massages it.

Elle aussi jouit pleinement de ce traitement excitant, sentant l'eau fraîche sur la cliquette elle commence à gémir et à se tortiller. Finalement elle prend elle-même le tuyau de la sorte que le jet d'eau touche le clitoris en le massant.

Ook zij geniet ervan hoe de harde waterstraal op haar klitoris kletst en ook zij begint te kreunen en te zuchten en haar lichaam geil te bewegen. Tenslotte neemt ze zelf de slang in haar hand en laat haar eigen klitoris door het water masseren.



Ariane ist aufgestanden, umarmt die Freundin von hinten und drückt ihre Hände fest gegen deren Brüste, während Brigitte den Schlauch ganz dicht auf ihre Votze preßt und sich selbst in einen ekstatischen Höhepunkt spritzt, der sie fast zu Boden wirft.

Ariane has stood up, embraces her friend from behind and firmly presses her hands against her tits while the water still is massaging the girl's hot cunt who finally falls in a violent high-light which nearly makes her loose the balance.

Ariane se lève, embrasse l'amie par derrière en pressant les mains fermement contre les seins de la fille pendant que Brigitte presse le tuyau contre la cramouille de sorte qu'elle jouit bientôt d'un orgasme foudroyant qui la submerge.

Ariane is opgestaan, omarmt haar vriendin van achter en drukt haar handen tegen de tieten van haar vriendin, terwijl Brigitte de straal op haar klitoris houdt en zo wild en extasisch klaar komt waardoor ze bijna komt te vallen, door haar wilde en geile bewegingen.



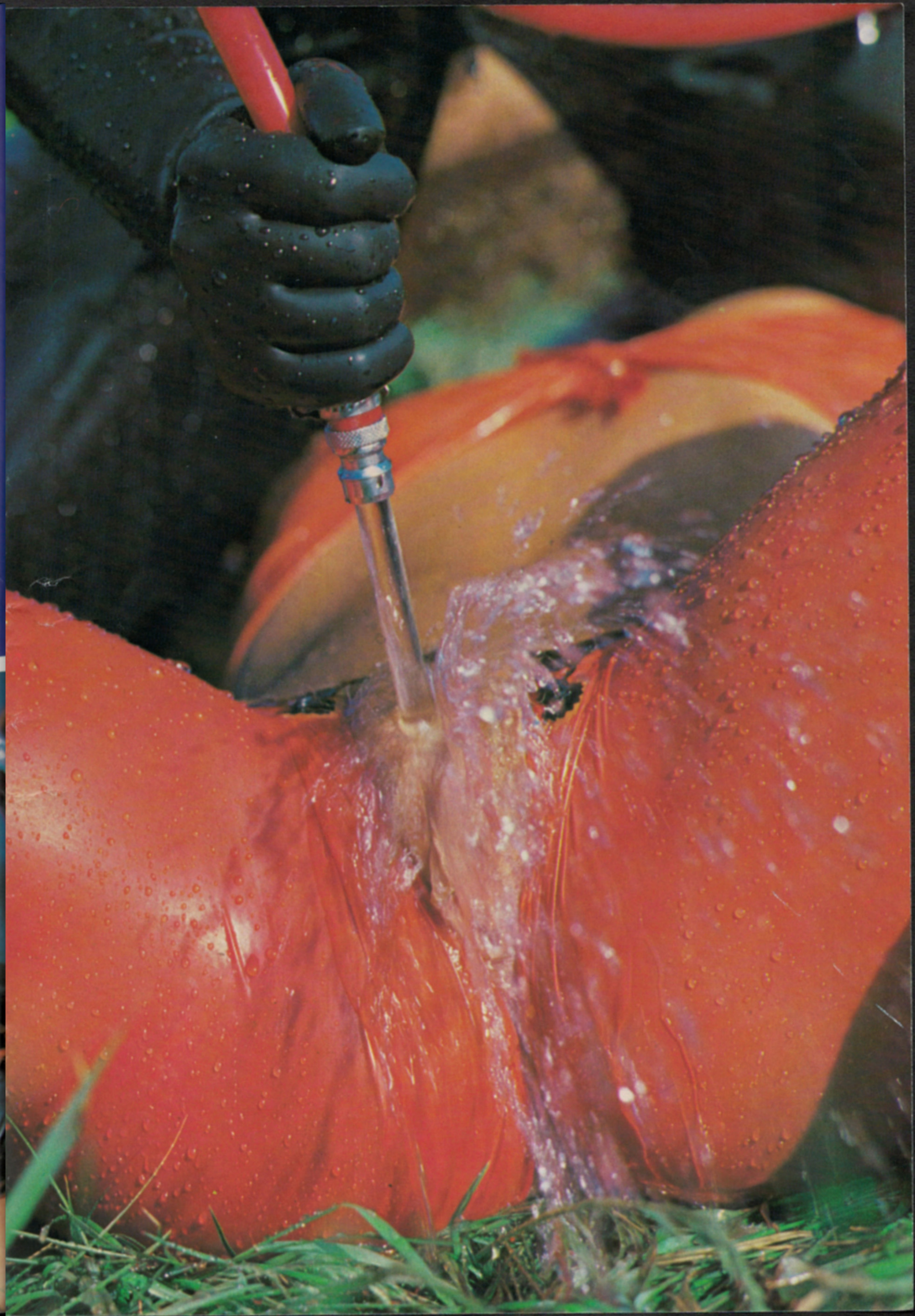


Jetzt ist auch Brigitte richtig auf Touren, und während sie noch am ganzen Körper zittert, preßt sie ihr Gesicht zwischen die weit gespreizten Schenkel der Freundin, und ihre Zunge vergräbt sich in die nackte Muschel und leckt die geliebte Votze der Freundin.

Now also Brigitte is terrible horny, trembling at all her members she presses her face against her friend's cunt, pushes her tongue deep into the randy hole and sucks the beloved crotch.

Entre-temps Brigitte est devenue terriblement lubrique; tremblant à tous les membres elle met le visage entre les cuisses écartées de son amie, plonge la langue dans le trou de con et tête la cramouille passionnément.

Nu pas is Brigitte op toeren en terwijl ze nog over het hele lichaam beeft, drukt ze haar gezicht tussen de gespreidde dijen van haar vriendin en haar tong glijdt tussen de schaamlippen door en likt aan de geile spleet van de vriendin.





Für einige Zeit vergessen sie den Schlauch, der sie so in Ekstase versetzt hat, jetzt möchten sie sich gegenseitig spüren. Sie pressen ihre nassen gummiumspannten Körper an sich, fühlen durch das erregende Material die Hitze der anderen und wollen sie befriedigen. Ariane stellt sich breitbeinig über das Gesicht der Freundin und genießt die weiche warme Zunge, die unablässig ihren Kitzler massiert und die nackte Ritze leckt. Dann bohrt sich die Spitze in ihre erregte Öffnung und stößt mit kleinen harten Schlägen in ihr Loch, bis sie sich wieder in einem heftigen Orgasmus windet.

For a while the two girls forget the garden-hoses which has driven them in such an ecstasy, now they play another game. They press their bodies one against the other and feeling through the exciting material the heat of the friend they want to satisfy her. Ariane is standing over her friend's face with straddled legs and enjoys the warm tongue which sucks the swollen clitoris. Then it penetrates in the cunny-hole and massages it with little hard strokes until the girl squirms in a wonderful ecstasy.

Pour un certain temps les deux jeunes filles oublient le tuyau d'arrosage qui les a poussées dans une telle extase. Maintenant elles pressent leurs corps humides l'une contre l'autre, sentant la chaleur de l'autre et voulant la satisfaire. Ariane se met au-dessus du visage de l'amie, les jambes écartées, et jouit de la langue douce qui masse inlassablement la cliquette et la vulve. Puis elle se perce dans le trou de con qu'elle masse avec de petits coups très efficaces et Ariane se tortille bientôt à nouveau dans un magnifique orgasme.

Voor een poos vergeten ze de tuinslang die hun zo in extase heeft gebracht. Nu willen ze elkaars lichaam gaan voelen. Ze drukken hun natte rubberkleding tegen elkaar en voelen door het natte materiaal hun hete lichamen en ze willen elkaar gaan bevredigen. Ariane gaat breedbeens over het gezicht van Brigitte staan en geniet van de zachte, warme tong van haar vriendin die aan haar klitoris likt en zuigt. Dan boort de tong met kleine stoten in de natte spleet totdat ze weer in een wild en geil orgasme haar lichaam door elkaar gaat schudden.





Durch die Hitze und Erregung geht ein herrlicher Duft von dem Gummi aus, den Brigitte voll Gier in sich aufsaugt. „Das macht mich so geil“, stöhnt sie, „daß ich mich kaum beherrschen kann.“ Ihre Hand streicht über den Ganzanzug und wandert wie von selbst zwischen ihre Beine und berührt die nackte Votze. Ariane schaut ihr mit lüsternen Augen zu, wie ihre Finger immer wieder über den harten Kitzler fahren und sie aufs Äußerste reizen, und sie öffnet dabei den Reißverschluß über den Brüsten, bis die harten Warzen sich aus der Öffnung des Anzuges herausdrängen.

A wonderful fragrance of rubber is in the air which Brigitte greedily inhales. „That makes me terrible randy“ she moans, „I nearly can't control myself.“ She passes her hand over her rubber-dress and over her thighs and touches her naked cunt. Ariane observes with randy eyes how the fingers pass again and again over the hard clitoris and stimulates the girl more and more. She finally opens the zipper over the breasts until the hard nipples jut out.

Une odeur formidable de caoutchouc s'épand d'elle que Brigitte sent avec beaucoup de plaisir. «Ça me rend si terriblement lubrique» soupire-t-elle, «je ne peux guère me maîtriser.» Elle passe la main sur le costume de caoutchouc, sur les cuisses et la figue nue. Ariane observe des yeux lubriques comment les mains passent sur la cliquette et la stimulent au maximum, puis elle ouvre le fermeture éclair sur la poitrine que les mamelons sortent du costume de caoutchouc.

Door de hitte van hun lichamen gaat een heerlijke geur naar buiten, die Brigitte geil naar binnen zuigt. „Ik word zo geil door deze geur, zodat ik me nauwelijks kan beheersen.“ Haar hand streelt over het rubber en gaat automatisch tussen haar dijen naar haar naakte spleet toe. Ariane kijkt er met een geile blik toe, hoe haar vingers steeds weer over de klitoris glijden en ze zich zo zelf probeert te bevredigen. Dan opent ze de ritssluiting over haar tieten, totdat de tepels er hard uit komen, die al lang stijf en hard zijn.



Ariane findet es erregend und aufreizend zu beobachten, wie ihre Freundin sich selbst befriedigt. Und Brigitte macht es nur noch geiler, wenn die Freundin ihr mit gierigen Augen dabei zusieht. Mit den eigenen Fingern reizt sie die harten Nippel ihrer prallen Brüste, und sie sitzt so breitbeinig da, daß ihre Votze völlig offen ist und die dicken Schamlippen aus dem Gummianzug hervorquellen. In diesem Stadium der Erregung genügen einige reizenden Bewegungen, bis es ihr kommt.

Ariane finds it very exciting to watch how her friend jerks off. And Brigitte gets more and more randy for she likes to be observed with greedy eyes. With her fingers she caresses her hard nipples, sitting there with straddled legs that her cunny-hole is totally open and the thick wings of the vulva bulge out of the rubber-dress. She is so excited that after a few massaging-motions she has a wonderful great high-light.

Elle aime ce spectacle fascinant, elle adore regarder comment son amie se masturbe. Et Brigitte aussi aime d'être observée, cela la rend encore plus lubrique. Avec ses propres doigts elle masse les durs mamelons en écartant les jambes de telle sorte que le trou de con s'ouvre et les épaisses lèvres de la vulve sortent du caoutchouc. Dans cet état de l'excitation quelques mouvement de massage suffisent pour qu'elle radine.

Ariane vindt het heerlijk om toe te kijken hoe haar vriendin zich zelf gaat bevredigen en Brigitte wordt er ook geiler door om te zien wat voor een geile blik haar vriendin krijgt. Met haar vingers speelt ze aan haar tepels en ze zit er zo bij dat haar spleet helemaal open ligt en haar dikke schaamlippen tussen het rubber door naar buiten worden gedrukt. In dit geil stadium is een paar wrijvende bewegingen nodig om haar helemaal wild en geil klaar te laten komen.



Danach kümmert sich Brigitte wieder um die Freundin, die vom Zuschauen völlig aufgegeilt ist. Und auch sie ist mit wenigen Handgriffen zu befriedigen.

After that she occupies herself again with her girlfriend whom this spectacle has made terrible horny. She also is satisfied after some manipulations.

Alors Brigitte s'occupe à nouveau avec son amie qui tremble de volupté après avoir vu ce spectacle excitant. Elle aussi tombe bientôt dans une extase magnifique.

Daarna houdt zich Brigitte weer met Ariane bezig die door het toekijken helemaal geil is geworden. Ook zij is dan al gauw te bevredigen.



Dann erinnern sich die beiden Mädchen wieder an den Wasserschlauch, der ihnen so viel Spaß gemacht hat. Ariane hält ihn auf die dicken Warzen von Brigittes Brüsten, die dabei noch mehr anschwellen, und leckt anschließend die Wassertropfen mit den Lippen ab.

Then the girls remember the garden-hoses which has given them such a pleasure. Ariane directs it on the thick nipples of Brigitte's breasts which get still thicker under the pression and then she covers the breasts with kisses.

Puis les deux filles prennent à nouveau le tuyau d'eau qui leur a fait tant de plaisir. Ariane le presse contre les gros mamelons de Brigitte qui enflent encore plus sous ce massage et sirote enfin les gouttes de la poitrine.

Dan herinneren de twee meisjes weer aan de tuinslang, die hun zoveel plezier heeft gegeven. Ariane houdt hem tegen de dikke tepels van haar vriendin, die daardoor nog harder worden en begint dan het water van de tieten te likken.



Dann bereitet sie der Freundin ein ganz besonderes Vergnügen. Sie steckt den Schlauch in den Eingang ihrer Votze, und der Strahl schießt mit Vehemenz in ihre Höhle und reibt ihr Inneres so lange auf, bis sie den Wasserstößen nicht mehr gewachsen ist und von einem heftigen Orgasmus geschüttelt wird.

Now she makes a special pleasure at her friend. She pushes the hoses in the cunny-hole, the jet of water squirts out and massages so violently her friend's crotch that the girl is soon shaken by a marvellous orgasm.

Puis elle fait un plaisir spécial à son amie. Elle met le tuyau dans le trou de con, le jet d'eau jaillit violemment et frotte la cramouille que la jeune fille est à nouveau submergée par un orgasme fougéux.

Dan geeft ze haar vriendin een heel bijzonder plezier. Ze schuift de slang tussen de schaamlippen door en de straal schiet met kracht in haar spleet en bewerkt ze zo dat ze de krachtige straal niet meer verdragt en zij weer wild en geil klaar komt.



Doch schon bald findet sie das neue Spiel sehr erregend und reckt ihre Arschbacken dem nassen Strahl entgegen. Sie bricht in helle Entzückungsschreie aus, als er voll in ihr enges Loch trifft und sie zu einer kaum enden wollenden Ekstase treibt.

But soon she finds the new play very thrilling and holds her buttocks against the hard jet of water. She loudly cries with lust when it touches her arse-hole and so drives her in an endless ecstasy.

Mais alors elle trouve le nouveau jeu très excitant et tient le cul envers le jet d'eau. Elle crie de plaisir quand il touche le petit trou en la poussant ainsi dans une extase sans fin.

Maar dan vindt ze het spelletje heerlijk en gaat de harde straal tegemoet. Ze begint hardex te schreeuwen toen de straal precies haar strontgaatje treft en ze wild bevend weer klaar komt en ze zo weer in extase komt.



Als krönenden Abschluß ihrer geilen Wasserspiele richtet Brigitte den Strahl in die hintere Kerbe der Freundin, die unter dem harten Druck im ersten Augenblick zusammenzuckt.

At last Brigitte turns the jet of water on her friend's arse who moves convulsively under the hard pression.

Pour finir les lubriques jeux d'eau Brigitte dirige le jet d'eau contre le trou de con de son amie qui sur-saute d'abord sous la pression dure.

Afsluitend richt Brigitte de waterstraal op het strontgaatje van haar vriendin, die door de harde druk op haar gevoelige kont op het eerste ogenblik schrikt.



Sklave wider Willen

Spätmorgen in der Villensiedlung am Hamburger Stadtrand. Die Männer sind längst in den vornehmen Büros der Innenstadt, die Frauen beim Shopping oder mit den Kindern unterwegs. Niemand, der die schmale Straße zwischen den großen Vorgärten entlanggeht, niemand, der den jungen Mann in Jeans und dickem Pullover beobachtet, wie er vorsichtig um sich lugend ein Gartentor öffnet und darin verschwindet. Erst, als er außer Sichtweite der Straße ist, zieht er den großen Pulloverkragen über sein Gesicht, erst als er sich noch einmal vergewissert hat, daß aus dem Hause keine Geräusche dringen, macht er sich geschickt an das Schloß des Souterrainfensters.

Late in the morning the elegant quarter of Hamburg is very tranquil. The men are in the offices in the city and the women do their shoppings or are out for a walk with their children. So nobody remarks the young man in jeans who secretly opens a garden-door and disappears in the garden. When nobody can see him from the street he covers his face with the collar of his sweater and, having ascertained that nobody is in the house he tries to open a window.

Il est tard dans le matin. Ce quartier hambourgeois est très calme, les hommes sont depuis bien de temps dans les bureaux de la cité, les femmes font leurs achats ou se promènent avec leurs enfants. Personne n'observe ce jeune homme en jeans qui, clandestinement, ouvre la petite porte d'un jardin et s'approche de la maison. Il cache son visage avec le col de son pull-over et comme il est sûr que personne n'est dans la maison il essaie de faire sauter la serrure.

's morgens in de villawijk in Hamburg. De mannen zijn al lang naar het werk toe en de vrouwen aan het inkopen doen met de kinderen. Niemand die door de smalle gangen tussen de tuinen door gaat, niemand die de jonge man met de dikke trui en jeans ziet, hoe hij voorzichtig een tuinpoortje opent. Toen hij vanaf de straat niet meer te zien is trekt hij zijn trui omhoog over zijn gezicht. Dan luistert hij of er uit het huis geen geluid komt en begint het slot van het terrasraam te openen.



Aber bevor er das Gitter geöffnet hat, bohrt sich bereits eine kleine Pistole unmißverständlich in seinen Rücken und eine harte weibliche Stimme befiehlt ihm aufzustehen und keine Dummheiten zu machen. Er ist so verblüfft, daß er der Aufforderung Folge leistet, er läßt sich sogar den Kragen vom Gesicht ziehen und sich unter sanftem Pistolendruck abführen.

But before he has broken a bar he suddenly feels a pistol in his back and hears the hard voice of a woman saying he shouldn't make nonsense and that he had to stand up. He is so surprised that he obeys at once. The woman draws the collar from his face and marches him off.

Mais avant qu'il puisse ouvrir la grille il sent un pistolet à son dos et entend une dure voix féminine lui disant de ne pas faire des bêtises et de se lever. Il est si stupéfait qu'il fait ce qu'elle ordonne, il laisse même enlever le col du visage et s'emmener, forcé du pistolet à son dos.

Maar voordat hij het raampje heeft kunnen openen, voelt hij in zijn rug de loop van een pistool en een harde vrouwelijke stem beveelt hem op te gaan staan. Hij is zo verrast dat hij het bevel meteen volgt en laat zich zelfs de kraag van zijn trui weer omlaag trekken en laat zich onder druk met de pistool wegvoeren.



Sie sieht gar nicht so aus, als ob sie mit der Waffe umgehen könnte, aber wer läßt es schon darauf ankommen, um so mehr, als sie ihm unmißverständlich klar macht, daß sie sofort die Polizei anrufen wird. Da hilft kein Jammern — es sei denn — sie hat plötzlich eine glänzende Idee.

He is not sure that she knows how to use the pistol but naturally he doesn't want run the risk, all the more than she decides to call the police. But suddenly she has a marvellous idea.

Elle n'a pas l'air de s'y connaître mais bien sûr il ne veut rien risquer d'autant plus qu'elle lui fait comprendre qu'elle appellera la police tout de suite. Mais dans ce moment elle a une idée merveilleuse.

Ze ziet er helemaal niet naar uit alsof ze met het wapen om kan gaan, maar hij laat het niet erop aankomen, vooral toen ze zei dat ze de politie wil gaan opbellen, maar plotseling krijgt ze een heel goed ideeetje. Ook het bedelen van hem helpt helemaal niet.



„Zieh den Pulli aus“, herrscht sie ihn an, und er gehorcht sofort. „Die Hose herunter“, aber als er sich ziert, greift sie selbst nach dem Reißverschluss. „Nein, nicht die Polizei“, lacht sie plötzlich hämisch. „Ich werde dich demütigen, und das wird dir länger im Gedächtnis bleiben als ein paar Tage Knast.“

„Take off your sweater“ she says and he obeys at once. „And your trousers too.“ When he hesitates she opens herself the zipper. „I won't call the police“ she says with a sneering smile. „I'll humble you, that's better for you than a few days in the prison.“

«Enlève ton pull-over» dit-elle sévèrement et il obéit immédiatement. «Et le pantalon aussi!» Quant il hésite elle ouvre elle-même son fermeture éclair. «Non, je ne vais pas appeler la police» dit-elle avec un sourire sardonique. «Je vais te humilier, ça sera plus efficace que quelques jours en prison.»

„Trek je trui uit“, beveelt ze en meteen doet hij wat er van hem wordt verlangt. „De broek ook“, maar toen hij aarzelde, deed ze een greep naar de rits. „Nee niet de politie. Ik zal je demoedigen, dat zal een grotere straf zijn als de gevangenis“, zegt ze lachend.



„Und außerdem werde ich meinen Spaß haben“, fügt sie etwas leiser hinzu. „Los, zieh das rosa Gummihemd an“, faucht sie plötzlich. Er schaut dümmlich, und es dauert einen Augenblick, bis er begreift, daß er jetzt der Spielball ihrer exzentrischen Launen zu sein hat. Wortlos streift er das Gummihemd über.

„And I'll amuse myself with you“ she continues. „Go on, put this red rubber-shirt on“ she suddenly cries. He looks very astonished and a little stupid, but then he realizes that he is now nothing than the plaything of her moods. Without a word he puts the rubber-shirt on.

«Et en outre j'aurai mon plaisir» ajoute-t-elle. «Allez, mets cette chemise de caoutchouc.» Il la regarde d'un air stupide, mais alors il comprend qu'il n'est rien que le jouet des caprices de cette femme. Sans mot dire il enfile la chemise.

„En buitendien zal ik er ook een plezier van hebben. Zo en nu trek je dat rubberhemd aan“, zegt ze. Hij kijkt een beetje verbaasd en het duurt een poos voordat hij begrijpt dat hij nu een speelbal is van deze exentrische vrouw is en doet wat ze zegt.





Und während er noch vor ihr hockt, hebt sie plötzlich unvermutet ihren Rock und steht gleich darauf in weißer Unterwäsche vor ihm. Aber nicht lange. Dann zieht sie einen großen schwarzen Gummibüstenhalter an, einen schwarzen Gummihüftgürtel, und schließlich muß er ihr helfen, die knallroten Gummistrümpfe überzuziehen. Er weiß wirklich nicht, worauf das alles hinauslaufen soll. Wort- und sprachlos betrachtet er ihre Verwandlung, und er wäre wohl zu überhaupt nichts fähig gewesen, hätte es da nicht die Peitsche gegeben, die sie plötzlich spielerisch in ihrer Hand bewegt.

While he still is sitting before her she takes off her skirt and now she only wears white undies. But then she puts a big black bra on and a black rubber suspender-belt and finally he has to help her with the rubber-hoses. He really don't understand what this means. Totally perplexed he observes her transformation, incapable to move until he remarks the whip she holds in her hand.

Pendant qu'il la regarde encore elle enlève la jupe ne portant plus rien que des sous-vêtements blancs. Puis elle met un grand soutien-gorge de caoutchouc noir et une gaine et finalement il doit l'aider de mettre des bas rouges de caoutchouc. Il ne sait vraiment pas quoi penser. Gelé d'étonnement il observe ce changement, incapable de bouger jusqu'il remarque le fouet qu'elle a dans la main.

En terwijl hij nog voor haar hurkt, trekt ze onverwacht haar rok omhoog en staat in onderkleding voor hem. Maar niet lang. Dan trekt ze een rubber bh aan, rubberstraps en tenslotte moet hij haar helpen om de rode rubberko uzen aan te trekken. Hij weet werkelijk niet wat er zal gaan gebeuren. Sprakeloos bekijkt hij haar verwisseling en zou niet in staat geweest te zijn om iets te gaan doen wanneer ze niet speels de zweep in haar hand beweegt, waardoor hij werd gedwongen om dat te gaan doen wat zij van hem verlangt.



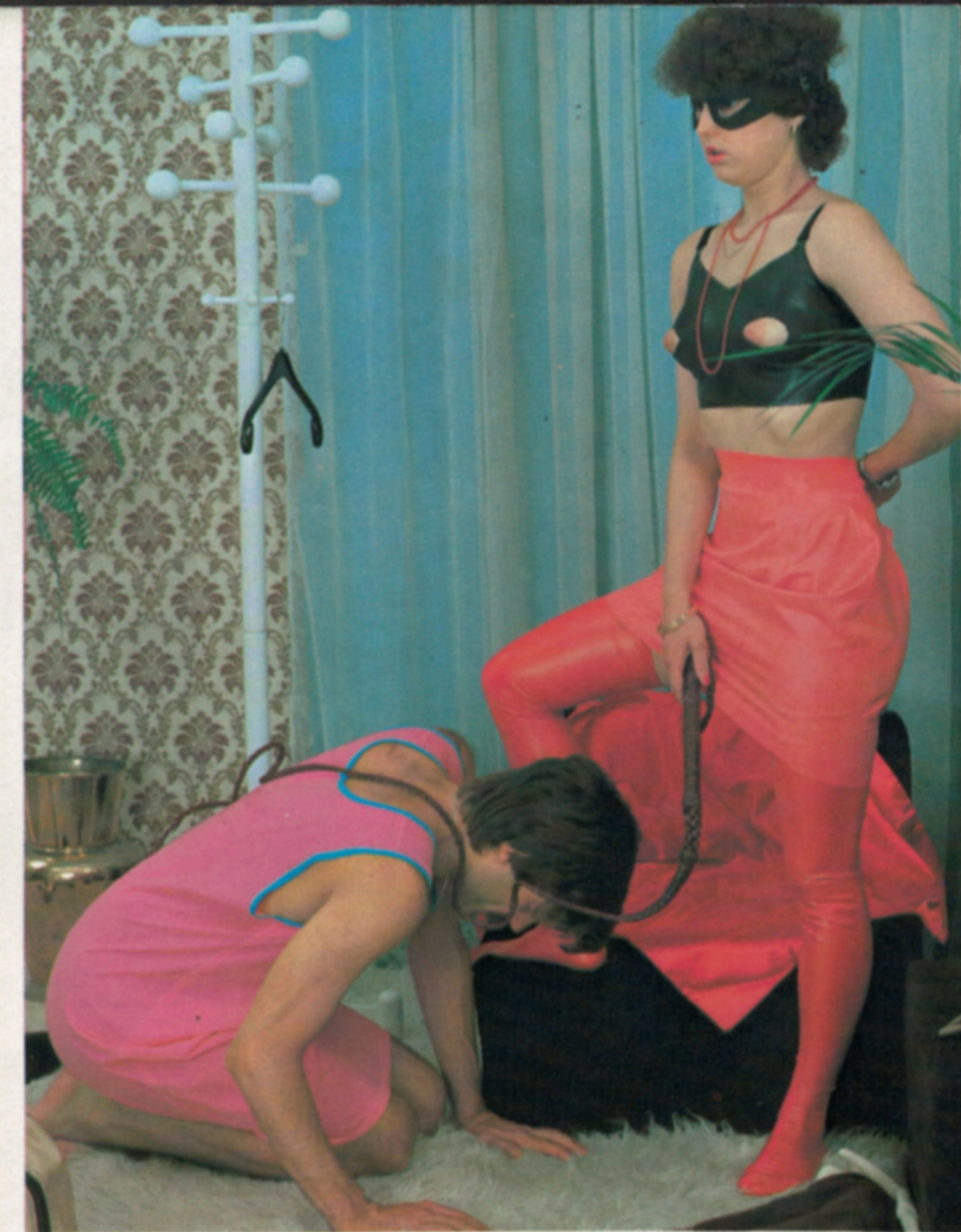


„Was soll das alles?“ fragt er plötzlich. „Wollen Sie mich aufgeilen oder lächerlich machen? Ich begreife das alles gar nicht.“ — „Du wirst schnell begreifen. Hier, küß meine Füße, oder ich lasse dich in diesem Aufzug von der Polizei abführen.“ Eine Sekunde lang sträubt sich alles in ihm.

“What does that mean?” he suddenly asks. “Will you stimulate me or humble me? I don’t understand that all.” “You’ll quickly understand. Here, kiss my feet or I make you march off by the police in this attire.” For a second he is frightened.

«Qu'est-ce que vous voulez?» demande-t-il soudain. «Voulez-vous m'exciter ou m'humilier? Je ne comprends rien.» «Tu vas très vite comprendre. Embrasse mes pieds ou bien je fais t'emmener dans cet accoutrement par la police.» Pour un moment il veut se débattre.

„Wat betekent dat alles? Wilt U me op gaan geilen of wilt U me belachrijk gaan maken?“ vraagt hij plotseling. „Dat zal je dadelijk zien. Kus mijn voeten, anders laat ik je zo van de politie ophalen“, zegt ze bazig, maar dan doet hij toch wat ze van hem verlangt.



Aber sie scheint zu wissen, wie man mit so widerspenstigen Kerlen umgeht. Und in weniger als einer Minute beugt er sich gebrochen über ihre Füße und küßt sie lange und hingebungsvoll. „So — und nun wirst du mir Wichsdienste erfüllen. Es macht mich geil dich zu demütigen.“

But she seems to know how to deal with an obstinate fellow. And so he bends over her feet, totally broken, and kisses them passionately. “And now you’ll fuck me. It makes me randy when I can humble you.”

Mais elle semble savoir comment traiter un mec si récalcitrant. Et alors il se baisse immédiatement sur les pieds de la femme et les embrasse ardemment. «Et maintenant je vais me servir de toi. Il me rend lubrique de t’humilier.»

Ze weet hoe ze met zulke kerels om moet gaan. Meteen buigt hij zich voorover en begint haar voeten te kussen. „Zo en nu zal je heerlijk klaar laten komen. Het geilt me op om je zo te gaan demoraliseren en zo van jouw gebruik te gaan maken.“



Sie läßt sich auf den Sessel fallen und spreizt obszön die Schenkel. „Hierher, wichs meine Votze.“ Und dann: „Los, steck die Peitsche in meinen Arsch.“ Aber der Anblick seines dicken Schwanzes läßt sie nicht lange kalt. Sie will ihn lecken und dann in ihrer Möse spüren.

She sits down on a chair and shamelessly straddles her legs. „Gon on, massage my cunt.“ And then: „Stick the whip into my arse.“ But when she remarks his wonderful stiff cock she can't resist. She must suck it and feel it in her crotch.

Elle prend place dans un fauteuil et écarte obscènement les cuisses. «Ici, masse ma cramouille.» Et alors: «Allez, mets le fouet dans mon cul.» Mais en regardant le magnifique braquemard elle ne peut pas se maîtriser. Elle veut sucer cette fameuse pine et alors la sentir dans le con.

Ze laat zich op een stoel vallen en spreidt haar benen. „Kom hier en bewerk mijn spleet. Schuif de zweep in mijn kont.“ Maar het zien van zijn dikke pik laat haar ook niet koud. Ze wil hem gaan likken en hem in haar geile spleet gaan voelen.





Sie weiß genau, da fehlt ihr ein wenig Beherrschung, genau jene Zurückhaltung, die eine richtige Herrin ausmacht. Aber das ist ihr jetzt egal. Im gleichen Augenblick, wo der dicke geile Schwanz in ihre Votze gleitet, kann sie sich nicht mehr zurückhalten. Jetzt will und muß sie ficken, und sie läßt sich von ihm in allen Stellungen nehmen. Für den Augenblick haben beide vergessen, in welcher unterschiedlichen Position sie sind.

She knows very well that she isn't a perfect domina because she hasn't enough self-control but it's all the same to her in this moment. Now when the thick tool slides in her hole she can't control herself. Now she must fuck and so he can take her in all positions. For the moment they have forgotten in what a state of affairs they are.

Elle se rend compte qu'elle n'est pas une domina parfaite parce que le sang-froid lui manque. Mais cela ne l'intéresse pas dans ce moment. Quand le gros braquemard glisse dans le trou de con elle ne peut plus se retenir. Elle doit absolument faire l'amour et ainsi il la prend dans toutes les règles de l'art. Pour le moment tous les deux ont oublié leurs différentes positions.

Ze weet precies, dat het haar aan beheerzing ontbreekt, net die terughouding die een echte bazin heeft, maar dat kan haar niets schelen. Op het zelfde moment da de dikke pik tussen haar schaamlippen door glijdt, kan ze zich niet meer beheerzen. Nu will ze alleen maar een pik hebben waar ze mee kan gaan neuken en ze laat zich door hem in verschillende standjes neuken. Op het ogenblik hebben ze allebei vergeten in wat voor een situatie ze zijn.



Was jetzt zählt, ist nur noch Schwanz und Votze, sind nur noch harte Stöße und keuchende Laute der Lust. Sie läßt sich völlig gehen, und ihr ganzer Körper genießt die harten Stöße, den dicken Riemen, der so aufreizend ihre glitschige Möse durchpflügt und sie von einem Orgasmus zum anderen jagt. Er ist wirklich ein guter Ficker, und heimlich ist sie froh, ihn auf diese billige Weise gefunden zu haben. Wer weiß, vielleicht würde sie jetzt dasitzen und sich selbst fertigmachen.

Only to make love interest them, only hard strokes and the moanings and gaspings of lust. She totally abandons herself and enjoys very much the violent penis-strokes and the hard cock which drives her from one orgasm into the next. He is really a good lover and she is very content for having found him for otherwise she were now alone and would perhaps jerk off.

Ce qui compte maintenant c'est faire l'amour, c'est jouir pleinement de ce jeu lubrique. Elle s'abandonne totalement et jouit des coups durs que le braquemard lui donne qui fouille ardemment dans la cramouille juteuse et la pousse de l'un orgasme dans l'autre. Il est vraiment un formidable baiseur et en secret elle est bien content d'avoir trouvé un amant comme celui-ci de cette manière simple, sinon elle se masturberait peut-être dans ce moment.

Wat nu telt is alleen maar pik en spleet, alleen maar de harde stoten en het hijgen en kreunen van geilheid. Ze laat zich helemaal gaan en geniet van zijn harde stoten, die zijn dikke pik in haar glibberige spleet doet en haar van het ene orgasme naar het andere jaagt. Hij is werkelijk een goede neuker en in het geheim is ze blij dat ze hem heeft gevonden, anders heeft ze zich zelf moeten gaan bevredigen, en dat zou dan erg jammer zijn omdat ze veel te geil is.



Jedenfalls würde sie jetzt nicht den herrlichen dicken Riemen genießen, der sie so ausdauernd und aufreizend fickt. Aber ein bißchen Abwechslung braucht sie trotzdem. Und gehorsam leckt er auf ihren Befehl die glitschige Möse sauber, schlürft er den Geilheitsschleim, der an ihren Schenkeln herabläuft.

Surely she wouldn't enjoy the famous stiff cock which fucks her so wonderfully. But nevertheless she needs now another position. Obediently he sucks her cunt and drinks the hot juice of lust which is running over her thighs.

De toute façon elle ne jouirait pas maintenant de ce fameux braquemard qui lui donne tant de plaisir. Tout de même elle a besoin d'un changement. Ainsi elle ordonne de lui sucer la cramouille et il le fait obéïssamment. Lubriquement il sirote le jus de volupté qui coule du trou de con.

In elk geval kan ze nu niet van de dikke pik genieten, die haar zo heerlijk neukt. Maar een beetje afwisseling heeft ze toch wel nodig. Op haar bevel likt hij zorgvuldig haar geile spleet weer schoon en slurpt hij haar kutsap op wat langs haar dijen glijdt.





Und dann wird er sogar von sich aus aktiv. Er zeigt ihr eine neue Stellung, die ihr soviel Lust und Höhepunkte verschafft, daß sie laut aufheult und stöhnend ihre Geilheit hinausschreit, während er sie unermüdlich senkrecht von oben in ihr geiles Loch fickt.

And then he even takes the initiative. He shows her a new position which gives her such a pleasure that she loudly cries with lust and lechery while he indefatigably fucks her from below into her greedy cunny-hole.

Et puis c'est lui qui prend l'initiative. Il lui montre de nouvelles positions qui la rendent tellement lubrique qu'elle gémit et crie de volupté pendant qu'il pousse inlassablement la grosse pine dans la cramouille insatiable.

En dan wordt hij zelfs ook nog actief. Hij leert haar zelfs een nieuwe positie, die haar zo geil maakt dat ze het uitschreeuwt, zucht en kreunt van geilheid terwijl hij onvermoeid van boven zijn pik in haar geile, natte spleet in en uit laat glijden.





Noch einmal nimmt sie seinen dicken Schwanz zwischen ihre Lippen, nicht um ihn zu befriedigen, sondern um diesen dicken Riemen zu genießen. Dann befiehlt sie ihm, sich vor ihren Augen fertig zu wichsen. Er weigert sich, er bittet, er fleht, will sie ficken, bis er fertig wird und in ihre Votze spritzt.

Once again she takes his thick cock between her lips not in order to satisfy him but to enjoy this wonderful stiff tool. Then she gives him the order to satisfy himself before her. He refuses it, he asked her to fuck her again, to give him the permission to ejaculate in her crotch.

Encore une fois elle met le braquemard dans la bouche, pas pour le satisfaire mais pour jouir de cette fameux dardillon. Puis elle ordonne de se masturber sous ses yeux mais il refuse ça, il veut continuer de lui faire l'amour.

Nog een keer neemt ze zijn pik tussen haar lippen, niet om hem te bevredigen, maar om van deze heerlijke dikke pik te gaan genieten. Dan beveelt ze hem om voor haar ogen te gaan aftrekken. Hij wil niet omdat hij in haar geile spleet wil gaan spuiten.





Aber darin ist sie unerbittlich. Nicht er soll den Spaß haben, sondern sie will genießen, wie er sich fertig wickelt, wie sein heißer Glibber über ihren schönen Körper spritzt. Als er es endlich tut, dauert es nicht lange, bis sein Saft kommt. und sie sich die heiße Sahne geil über ihre erregte Haut schmieren kann. But she is inexorable. Not he has to amuse himself but she wants to enjoy the spectacle of masturbation and wants to feel the hot pap on her body. When he at last does what she wants she hasn't to wait longtime until the seed squirts out and she can distribute the white cream on her pretty body.

Mais elle est impitoyable. Finalement ce n'est pas lui qui doit s'amuser mais elle, et ell veut qu'il émet la bouillie blanche sur son corps. Quand il enfin fait ce qu'elle veut il ne dure pas longtemps jusque le foutre jaillit et coul sur la peau de la femme qui distribue la crème blanche sur le ventre.

Maar ze blijft hard. Niet hij moet er plezier bij hebben, maar zij wil gaan genieten hoe hij klaar komt en zijn sperma over haar mooi lichaam spuit. Toen hij het eindelijk deed, duurde het niet lang voordat zijn sap eruit spuit en zij het over haar lichaam smeert.



Aber nur ein paar Sekunden genießt sie diese Situation. Dann steht sie plötzlich abrupt auf. „Los, mach daß du raus kommst, du Dreckskerl“, faucht sie ihn an. „Verschwinde sofort, oder ich hole doch noch die Polizei.“ Da springt er völlig verstört auf, greift hastig seine Sachen und ist im nächsten Moment aus der Tür.

But only for a few seconds she enjoys the situation. The she suddenly stands up. „Off with you, swine“ she spits, „or I'll call the police.“ At once he jumps up, totally embarrassed, grasps his clothes and leaves the house very quickly.

Mais alors elle se lève brusquement après avoir joui de la situation pour quelques secondes. « Va t'en, salaud! » s'écrie-t-elle, « sinon je vais encore appeler la police. » Très embarrassé il saute du fauteuil, prend ses vêtements et quitte la maison en courant.

Ze geniet er alleen maar een paar seconden van. Dan staat ze plotseling op. „Zo en nu verdwijnt, anders laat ik je toch nog door de politie ophalen.“ Dan springt hij snel op, raapt zijn spullen op en rent meteen door de deur naar buiten.





Gummi-Freuden im Walde

Wahrscheinlich gelte ich für die meisten als etwas seltsam, zumindest für die, die mich privat kennen, ist das, was ich mein kleines Hobby nenne, völlig unverständlich. Und die meisten Männer halten mich einfach für überdreht oder unnorm.

I am sure most of people think that I am a strange girl and especially my friends don't like what I call my little hobby. Most of the men consider myself to be unnatural or mad.

La plupart du gens me trouvent peut-être un peu étrange, au moins ceux qui me connaissent bien ne comprennent pas ce que j'appelle mon petit hobby. Et la plupart des hommes pensent que je suis un peu folle.

Waarschijnlijk ben ik voor de meesten een beetje vreemd, tenminste voor die die me kennen hebben geen begrip voor mijn klein hobby. En de meeste mannen zeggen dat ik gek ben en helemaal niet normaal ben.

Dabei ist das, was ich mache, im Grunde völlig harmlos. Ich liebe es nämlich, bekleidet mit nur einigen gewagten Gummi-kleidungsstücken durch die freie Natur zu laufen, durch einen Wald etwa, oder über eine Wiese im Sonnenschein. Dieses Gefühl, mich so ungezwungen draußen bewegen zu können, allein, und doch ständig in der Angst, beobachtet und erkannt zu werden, macht mich so geil und erregt mich so sehr, daß ich meist schon nach kurzer Zeit mich irgendwo niederlasse und mit meiner Votze zu spielen beginne. Ich weiß genau, daß man das nicht tut, und am Anfang halte ich mich auch immer ziemlich zurück.

But nevertheless what I make is absolutely harmless. You know, I like to run through a forest or over a meadows, only covered by a clinging rubber-dress. The feeling to be outdoors, alone in this strange dress but always anxious to meet someone, this feeling makes me so randy and excites me so much that I sit down and must caress my cunt. I know very well that one cannot do something like that and so I always try to keep me back.

Mais ce que je fais est, au fond, bien in-offensif. C'est vrai, j'adore me promener dehors, seulement vêtue de quelques vêtements de caoutchouc, courir dans un bois ou traverser une pré au soleil. Me promener si librement en plein air, toute seule mais toujours craignant que quelqu'un vienne ou m'observe, ça me rend très lubrique et m'excite tant qu'après un court temps je m'assieds et commence à jouer avec ma chatte. Je sais très bien qu'on ne doit pas faire ça et au debut j'essaie toujours de me maîtriser.

Daarbij is dat wat ik doe helemaal ongevaarlijk. Ik hou er namelijk van om alleen met een paar gewaagde rubberkledingstukken door de vrije natuur te gaan wandelen. Dat heerlijke gevoel om helemaal vrij en ongedwongen te zijn en toch een beetje bang te zijn om te worden gezien, maakt me zo geil dat ik na een poos ergens moet gaan zitten om dan aan mijn spleet te gaan wrijven. Ik weet precies dat men zoiets niet doet en in het begin beheers ik mezelf nog, maar het wordt steeds moeilijker om het te gaan doen.





Aber der Drang, mit meinen Fingern meine erregte Muschel zu berühren, sie zu streicheln und schließlich bis zum Orgasmus zu erregen, wird immer stärker, so daß ich mich am Schluß nicht mehr zurückhalten kann. Ich muß den Slip ausziehen und hemmungslos onanieren.

But I get more and more randy, I must pass my fingers over my cunt, I must caress it and satisfy myself. At last I take off my pants and begin to jerk off shamelessly.

Mais finalement je dois me toucher, dois caresser ma figue avec mes doigts et m'exciter jusqu'à l'orgasme. A la fin je ne peux plus me contrôler. J'enlève ma culotte et commence à masturber.

Maar de dwang om met mijn vingers aan mijn spleet te gaan spelen om dan uiteindelijk een orgasme te gaan krijgen is zo groot, zodat ik me nie meer kan beheersen. Ik trek dan mijn slipje uit en begin dan wild en geil aan mijn kut te wrijven.





Wer dieses erregende Gefühl nie erlebt hat, weiß nicht, was ich meine. Die Sonne brennt auf die nackte Haut, sie erhitzt den engen Gummianzug, und gleichzeitig spielt meine Hand wild und erregend in meiner Spalte, berührte jede empfindliche Stelle und geilt meinen Körper immer mehr auf.

Who never had had this exciting feeling doesn't understand what I mean. The sun is burning on my skin and makes the rubber hot when I push my finger into my cunny-hole and move it so violently there that I get more and more horny.

Qui n'a jamais eu ce sentiment étrange ne sait pas de quoi je parle. Le soleil brille sur ma peau nue, chauffe le costume de caoutchouc pendant qu'en même temps ma main masse ardemment ma cramouille et m'excite terriblement.

Wie dat heerlijke gevoel nog niet heeft beleefd, weet niet wat ik bedoel. De zon schijnt op de naakte huid en maakt het rubber warm en tegelijkertijd speelt mijn hand met de klitoris en zo geil ik me steeds meer op, indien ik steeds wilder eraan ga wrijven.





Dabei weiß ich genau, daß jeden Augenblick jemand vor mir stehen kann. Ich male mir aus, daß er mich in dieser verhänglichen Situation vergewaltigen wird, und wahrscheinlich wünsche ich mir das sogar. Warum sonst wäre ich nach einiger Zeit so geil auf meinen Gummischwanz.

I know very well that in every moment someone can appear. I imagine that he violates me, I think I would like it, otherwise I wouldn't be so crazy for my rubber-tool.

Et tout le temps je sais très bien que dans chaque moment quelqu'un peut paraître devant moi. Parfois je m'imaginais qu'il me violera dans cette situation étrange et peut-être je le désire même, car toujours après un certain temps je suis folle de ma pine de caoutchouc.

Ik weet precies dat plotseling iemand voor me kan staan en ik stel me voor dat hij me door deze houding zal gaan verkrachten en waarschijnlijk wens ik dat ook. Waarom zou ik dan na een poos zo geil zijn op mijn rubber pik die ik meestal meenem?





Ich wühle damit so wild in meiner Votze, daß ich laut aufschreie vor Lust, daß ein Höhepunkt den anderen jagt, bis ich schließlich ermattet ins Gras sinke. Verückt, ich weiß das, aber kein Mann, keine noch so romantische Bettszene ist für mich so geil, so aufreizend, wie diese Absonderlichkeit.

With that I dig so wildly in my crotch that I must loudly cry with lust, I fall from one high-light into the next. I know that it's strange but no man, no romantic bed-scene can stimulate me so much like this strange situation.

Avec ça je fouille si ardemment dans ma cramouille que je dois crier à haute voix de volupté, tombant de l'un orgasme dans l'autre jusqu'à j'affaisse finalement dans l'herbe, totalement épuisée. Je sais que c'est fou, mais aucun homme, aucun braquemard est capable de m'exciter et de me stimuler tellement que cette situation inhabituelle.

Ik wroet er zo wild mee in mijn spleet dat ik mijn geilheid eruit schreeuw, dat ik het ene orgasme na het andere krijg, totdat ik moe en gelukkig in het gras lig uit te hijgen. Gek, maar geen enkele man kan me in bed zo gelukkig maken en ik hou ervan zo vreemd te zijn.





Und ich kann nicht aufhören mit dem Gummipeter zu ficken, bis ich völlig befriedigt und völlig ermattet bin. Dann fahre ich entspannt und gelöst nach Hause, bin so normal wie jeder Mensch, bis mich nach etwa einer Woche wieder die Geilheit packt, und ich nicht anders kann als wieder ins Grüne zu fahren – zum Wichsen.

I can't stop fucking with the rubber-tool until I am not totally satisfied and exhausted. Then I return very relaxed and am as normal as everybody until a week later the same lechery grasps me and I must go again to the nature – to jerk off.

Et je ne peux pas m'arrêter de me masturber avec cette pine de caoutchouc jusque je ne suis pas totalement fatiguée et satisfaite. Puis je rentre à la maison, très heureuse et détendue, et suis si normale que chaque autre homme jusque, une semaine plus tard, encore une fois cette lubricité me saisit et je ne peux pas autrement que d'aller dans la nature – pour recommencer mon jeu lubrique.

Ik kan er niet mee ophouden om met de rubberpik te gaan neuken, totdat ik helemaal bevredigd en moe ben. Dan ga ik helemaal ontspannen naar huis en ben weer helemaal normaal, totdat ik na een week weer geil ben en weer in de vrije natuur moet gaan, voor een orgasme.

**Achtung!
Neu Neu
Achtung!
Neu Neu**



Gummi • Plastik • Latex

Große Auswahl • Jede Sonderanfertigung...
...und Spezialitäten

Latex- Wäsche getaucht

Bettnässer- Baby- Austattung



Gegen eine Schutzgebühr von DM 10,-- (bar oder Briefmarken / Scheck) die bei Kauf angerechnet wird, erhalten Sie unser vielseitiges Angebot.

HINWEIS: Alle in diesem Magazin gezeigten Gummiartikel können von uns bezogen werden.